

## Česko-polské podnikatelské listy 2010-13



[www.siph.pl/biuletyn/](http://www.siph.pl/biuletyn/)

Dotace z ERDF 275.123,35 EUR

### Vedoucí partner:

Krajská hospodářská komora Královéhradeckého kraje

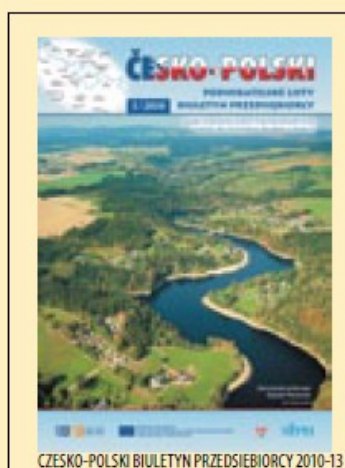
124.221,46 EUR

### Partner projektu:

Sudecka Izba Przemysłowo-Handlowa w Świdnicy

150.901,89 EUR

Cílem projektu je vytvořit společný polsko-český časopis s informacemi o podnikatelském prostředí na obou stranách hranice. Během realizace projektu se na tři roky zveřejní čtvrtletní polsko-český podnikatelský list obsahující dvojjazyčné ekonomické informace o polsko-českém příhraničním území. Kromě toho se plánuje 6 setkání za účasti novinářů z obou stran hranice, které poskytnou mediální podporu pro události polsko-české hospodářské spolupráce. Výsledkem společných aktivit v rámci projektu bude zvýšení přeshraničních ekonomických kontaktů mezi podnikateli na polsko-českém pohraničí.



#### Společná příprava:

Příprava projektu začala v roce 2009. Během společných setkání a konzultací se partneři dohodli na konečné podobě plánovaných aktivit a podrobnostech spolupráce, tj. zaměstnávání profesionálních novinářů, organizace mediálních dní, účast na tvorbě grafického designu, překlady, korektury a oblast distribuce časopisu i dopad projektu.

#### Společná realizace:

Partneři připraví a vydají 12 časopisů časopisu pro polských a českých podnikatelů. Bude zde také setkání pro novináře, které se uskuteční na obou stranách hranice. Neustále budou prováděny opatření týkající se tématu konkrétních otázek časopisu a mediálních setkání.

#### Společný personál:

Partneři vyberou lidi, kteří vytvoří společný redakční tým, který se bude zabývat vývojem a editací časopisu distribuovaného mezi polskými a českými podnikateli. Kromě toho se zástupci partnerů zúčastní organizování setkání s novináři. Jsou planovnaé pravidelná setkání společného týmu, během nichž se budou diskutovat aktuální otázky související s realizací projektových aktivit.

#### Společné financování:

Účast partnerů na financování projektu je vyvážená. Každá strana bude financovat projekty realizované na její hranici. Náklady spojené s úpravou a distribucí dvojjazyčného časopisu byly vyvážené mezi partnery.